

3

194029/3

ДОДАТКОВА УГОДА
До договору № КД-4029 від 14.07.2003р.

«12» 10 2004 р.

м. Одеса

Державне підприємство „Одеський морський торговельний порт”, назване у подальшому „Орендодавець” в особі начальника порту Єгорова А.Ю., що діє на підставі Статуту, з однієї сторони,

і Товариство з обмеженою відповідальністю “Бруклін – Київ”, назване у подальшому «Орендар», в особі виконавчого директора Берлаги А.Р., що діє на підставі Статуту, з другої сторони, разом названі у подальшому „Сторони”, уклали цю додаткову угоду про внесення змін до договору оренди рухомого державного майна №КД-4029 від 14.07.2003р.:

1. Орендар повертає, а Орендодавець приймає з оренди у зв'язку з неможливістю експлуатувати із-за морального та фізичного зносу наступні об'єкти:

№ п/п	Назва майна	Інвентарний номер	Кількість	Оціночна вартість, грн.
1.	Ковшовий погрузчик WA-200U	008519	1	8567,00
2.	Автопогрузчик “Тойота” FD-100	012426	1	280061,25

2. У зв'язку з виключенням з оренди ковшового погрузчика інв.№008519 та автопогрузчика “Тойота” інв.№012426, орендна плата на них Орендодавцем не нараховується.

Згідно п.3.1. Договору оренди №КД-4029 від 14.07.2003р. орендна плата за інше орендоване майно визначається виходячи з орендної ставки 5%, та складає за базовий місяць (вересень 2004р.) - 63 278, 66грн.(шістдесят три тисячі двісті сімдесят вісім гривень шістдесят шість копійок), без урахування ПДВ.

3. Виключити майно, вказане у п.1 цієї Додаткової Угоди з додатку №1 до Договору №КД-4029 від 14.07.2003р.

4. Факт повернення Орендодавцю майна, вказаного у п.1 цієї Додаткової Угоди оформлюється двостороннім актом приймання-передачі.

5. Інші умови договору, не порушені цією додатковою угодою залишаються без змін та сторони підтверджують свої зобов'язання по них.

6. Ця угода є невід'ємною частиною Договору № КД-4029 від 14.07.2003г., складена у двох примірниках, що мають однакову юридичну силу.

7. Ця додаткова угода набирає чинності з дати підписання її сторонами.

Орендодавець
ДП «Одеський морської
торговельний порт»

Орендар
ТОВ «Бруклін – Київ»

65026, м. Одеса, Митна пл.1,
р/р 26005050178 в Одеській філії АБ
«Експрес-банк» м. Одеса, МФО 328801,
код ЄДРПОУ 01125666,
ПІН 011256615017,
№ свідоцтва 40379372

65026, м. Одеса, Митна пл.1,
п/р 260063002775 в ОФ АБ
«Вабанк», МФО 328726,
код ЄДРПОУ 31795619,
ПІН 317956115014,
№ свідоцтва 40379970


Егоров А.Ю.


Берлага А.Р.

Володимир Корнєв
Нач. ОМД *Алла Карченко*

Александр
[Signature]

[Signature]